

Voilà

Juillet/Août 2019

#60



*Happy
Holidays!*

329€



499€

Bianc - Silver - Noir



BOSCH

FOUR ENCASTRABLE MULTIFONCTION HBA553B
Air pulsé 3D+ - Préchauffage Booster
71L - Nettoyage EcoClean - A

499€

LG

LAVE LINGE LG F74C41WH
Capacité 7 kg
tambour 59 L
Classe A+++
1400 tours/min



1849€

Haier

RÉFRIGÉRATEUR MULTI PORTES

HTF-610DSN7 Volume total 610 L
Autonomie du congélateur 18 h
Réfrigérateur à froid ventilé 430 L
Congélateur à froid ventilé 180 L
Compartiment modulable "Flex Zone"

acer



549€

ASPIRE 3 A315-32-P1YC

15,6" - Intel Pentium Silver N5000 - SSD M.2 SATA 128 Go
+ disque dur de 1 To - 2X USB 2.0 - USB 3.0
Wi-Fi - Bluetooth - 6.5 heures d'autonomie
Windows 10 Famille

Buzz Prépare votre ordinateur
GRATUITEMENT

Installation antivirus, traitement de textes
Acrobat, Skype, VLC...

Noir
ou
Blanc

1190€

KEF



ENCEINTES COMPACTES ACTIVES SANS FIL AVEC WI-FI BLUETOOTH ET AIRPLAY 2
240 x 155 x 180 mm
Poids : 3.6 kg

PUISSANCE : LF 70W / HF 30W

mi Xiaomi

95€

SMARTPHONE XIAOMI REDMI GO

5" (12,7 cm) - 8 Go - 1Gb
MicroSD - 8 + 5 Mp
Quad Core - Dual Sim, GPS,
Bluetooth - Wi-Fi
7 x 0.8 x 14 cm - 137 g



noir
ou
bleu



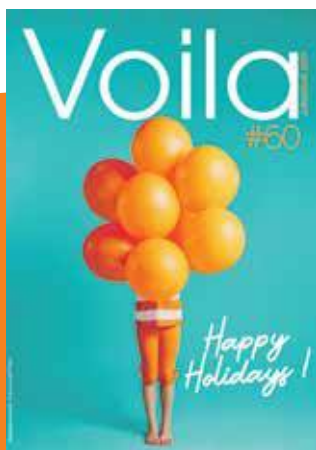
Revendeur agréé
Centre de services agréé



iPhone XR

A partir de

859€



Edito

Si vous avez passé vos vacances sur l'île, coincés dans les bouchons, c'est que vous êtes un vacancier militant. Ou alors, vous êtes un juilletiste qui aimez les reprises en douceur, dans la chaleur moite et écrasante du mois d'août. Ou alors vous êtes un aoûtien qui avait tenu la boutique jusqu'au bout avant de lâcher prise dignement. Comme nous !! Coupure estivale aoûtienne pour le Voilà magazine, qui s'clipse quelques temps pour vous retrouver à la rentrée au mois d'octobre en pleine forme (avant on a les enfants à gérer !). Happy Holidays everyone !



Jusqu'à la mi-août French Quarter, retrouver chaque week-end Funville, un parc d'attractions à l'île, pour les petits et les plus grands aux sérieuses allures de fête foraine. Chaque weekend a sa thématique. Rendez-vous sur leur page Facebook pour plus d'informations. Battle de danse, châteaux gonflables et jeux d'adress (Crazy Hat, Pop a can, Tic Tac Toes...), Tirs au plomb, Jeux vidéos, Challenges à plusieurs et des animations live tout au long de

la journée, accompagnés de barbe à papa, Pop Corn, plats locaux... et tout ce qu'il faut ! **Chaque weekend jusqu'au dimanche 18 août, de 11h à 19h Rue des Arrindells French Quarter côté hollandais, auprès d'Orleans Hardware. Tel. : 0690 31-0652 (Minerva) ou 069077 16 31 (Junior). www.funvillepark.com**
Tickets 10\$ en vente Best Buy Gas Station, Orleans Hardware, SOS Radio, Librairie Van Dorp Edine (both locations)

NOUVELLE FORMULE NOUVELLE ÉQUIPE

OASIS

• RESTAURANT • PIZZERIA • ST MARTIN •

avec Avocado Pie

LIVE MUSIC

SAMEDI 10 AOÛT
partir de 19h30

• Bar Extérieur
• Carte de Tapas
& Carte du soir

ABSOLUT. MARTELL. Carib. AVION

L'OASIS Restaurant-Pizzeria - Ouvert midi et soir
Route principale d'Oyster Pond (à côté de l'épicerie Bread n'Butter)
Oyster Pond - Tél 0690 76 64 27

Le stylo d'août SOUTIEN SCOLAIRE ET DE REMISE ? NIVEAU

Le service Jeunesse & Sports de la collectivité de Saint-Martin met en place chaque année depuis 2013 des cours de soutien scolaire gratuits ! Le Stylo d'août permet aux enfants des classes du CP au CM2 de bénéficier de révisions scolaires en français et dictée, en mathématiques, en lecture, en arts plastiques. Ces cours sont gratuits et ouverts aux élèves de toutes les écoles.

Les parents peuvent inscrire leurs enfants auprès du service Jeunesse et Sport de la Collectivité de Saint-Martin (rue Jean-Jacques Fayel à Concordia).

Le stylo d'août, du 5 au 23 août



au des écoles Elie Gibbs et Grand Case et Emile Choisy et Marigot.
Infos : Service Jeunesse et Sports de la Collectivité, l'annexe de la cité administrative, Concordia. Tel. : 0590 52 27 30

RADIO STATION Et je remets le son !



NRJ débarque à Saint-Martin !! La station radiophonique a pour ambition de devenir rapidement le partenaire incontournable de toutes les animations, soirées et festivités de l'île.

NRJ est née en France dans les années 80. Elle s'est d'abord développée autour de la radio FM, avant de devenir un groupe audiovisuel mondial. NRJ, qui s'appelle aussi Energy pour les non-francophones, est implantée aujourd'hui dans 18 pays à travers le monde. Sa philosophie «Hit Music Only» et sa stratégie musicale universelle lui permettent de s'imposer dans des pays aux langues et cultures aussi différentes que la Russie, l'Égypte, la France, le Maroc, ou la Finlande entre autres. NRJ est une radio résolument

tournée vers l'«entertainment». C'est la radio naturelle des loisirs, de la fête, des beach party, des festivals, des concerts, ... Il était évident que NRJ viendrait un jour s'installer à Saint-Martin. Tous ces critères y sont réunis.

Dans sa reconstruction l'île a besoin d'ondes positives. NRJ a pour ambition d'y participer en apportant son savoir-faire et son réseau d'artistes internationaux. Dès le mois de Novembre, certains auditeurs partiront assister à Cannes aux NRJ Music Awards et des DJ locaux de St Martin seront invités à Monaco pour assister en VIP aux NRJ DJ Awards. Des artistes de renommée mondiale, DJs, Groupes, Chanteurs, viendront ensuite régulièrement se produire sur l'île.

La radio sera ON AIR le 10 Août à 16h sur 103.9 Mhz. Pour son lancement NRJ fait venir BASADA dont tout le monde connaît au moins GOOD VIBES, un de leurs plus gros succès. 2 événements, privés et grand public, sont prévus le 10 et le 11 Août.
Facebook : Energy NRJ SXM

LES TÊTES DE L'ART

cette année on monte sur les planches

Et si cette année vous passiez le pas et montiez sur les planches ? Oui, Vous ! Franchissez le pas cette année, plus question d'hésiter et foncez ! La nouvelle saison avec Les Têtes de l'Art démarre !

Les différents ateliers-théâtre Enfants-Ados-Adultes de la compagnie « Les Têtes de l'Art » sous la houlette de Laurence Blanc, et de son comparse, David Pennacchiotti reprendront du service dès le 1er Octobre 2019, toujours au théâtre la Chapelle, place du Village à Orient Bay. Ne manquez pas les inscriptions ! Elles auront lieu lors du «Forum de la rentrée» (cf. article ci-dessous) à Hope Estate. Mais aussi directement à la Chapelle les jeudi 19 et vendredi 20 septembre de 17h à 19h.

Le planning ainsi que les tarifs

des cours 2019-2020 sont disponibles sur la page **Facebook : Théâtre les Têtes de l'Art**
Email & Téléphone de Laurence Blanc : 0690542050
laurenceblanc@hotmail.com



THEATRE

- Enfants
- Ados
- Adultes

Les
têtes de
L'ART
THEATRE

La Chapelle
Orient Bay

Rentrée des classes

le 1^{er} octobre

INSCRIPTIONS FORUM DE LA RENTRÉE
 samedi 7 septembre de 10h à 17h (aventura hope estate)
 et
 jeudi 19 & vendredi 20 septembre de 17h à 19h @ LA CHAPELLE

ATELIERS animés par Laurence BLANC
 et David PENNACCHIOTTI

Conservatoire de Toulouse/Colomiers
 Membre de la Société des Auteurs et des Compositeurs Dramatiques
 Comédienne, Metteuse en Scène, Auteure

☎ 0690 54 20 50
✉ laurenceblanc@hotmail.com

NOUVEAU CONCEPT



L'ATELIER SOL'ART

une rentrée sous le signe de la nouveauté

L'atelier d'arts plastiques Sol'Art ouvre ses portes le 3 septembre prochain, pour sa quatorzième rentrée avec une nouveauté attendue par un grand nombre. Hormis les leçons de dessin, peinture, et modelage - dont les inscriptions sont d'ailleurs ouvertes - entre autre connus et réputés, Sol'Art dédie cette rentrée un espace de vente totalement aménagé pour proposer aux artistes en herbe et confirmés, du matériel Beaux Arts. La qualité en maître-mot, un choix de connaisseur rendant une sélection retenue pour leur qualité, dans tous les domaines : dessin, peinture et même modelage, papier à dessin, carnets, toiles, chevalets... Acrylique, aquarelle, huile et pinceaux spécifiques ... Mais

aussi des gammes complètes de feutres promarker. Tous ce que vous avez toujours cherché se trouvera à l'atelier avec en prime, le conseil de vrais professionnels en arts plastiques, et la possibilité de passer des commandes spécifiques. Ce projet a germé peu à peu suite à la disparition de la boutique Esquisse après Irma, une institution pour les artistes de l'île, répondant à une demande de plus en plus importante. Les prix resteront très raisonnables, alignés sur ceux des grandes enseignes de matériels, bien connus en Métropole. De quoi faire le bonheur de tous les amateurs et professionnels !

Facebook : Sol Art
Téléphones : 059087 88 39 ou 06 9061 73 49
Email : solartxm@gmail.com

RDV DE SEPTEMBRE

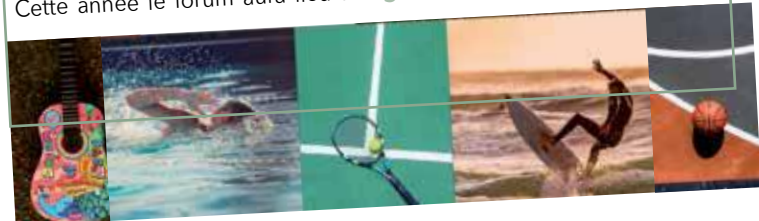
Forum de la rentrée et du sport

Retrouvez toutes les activités disponibles sur l'île lors du Forum de la rentrée et du sport. Organisé par Calypso Event depuis 13 ans, cette manifestation a pour objectif de réunir tous les clubs et associations qui proposent des activités sportives, culturelles et artistiques sur l'île. Le forum permet ainsi aux parents de s'organiser facilement et programmer les activités de leurs bambins pour l'année scolaire à venir. Mais il n'y en a pas que pour les enfants puisque les activités adultes seront aussi présentes. Cette année le forum aura lieu à

Hope Estate avec quelques autres nouveautés telles des animations sportives en présentation, défilés, jeux pour enfants et artisans-exposants qui seront de l'évènement.

Le Forum de la rentrée et du sport se tiendra de 9 heures à 18 heures sur la zone Aventura à Hope Estate. Certaines inscriptions pourront avoir lieu sur place, munissez-vous de vos documents pour gagner du temps !

Infos sur Facebook : Forum de la rentrée et du sport
Email : sxmcalypsoevent@gmail.com



ENERGY

ALL THE HITS FIRST

GET READY FOR THE LAUNCH PARTY
FOLLOW US ON FACEBOOK
facebook.com/energysxm



AUGUST 10TH
ON AIR AT 4 PM



WITH OUR PARTNER
HOLLAND HOUSE BEACH HOTEL

ENERGY
NRJ
103.9
HIT MUSIC ONLY!



Ma jolie Dinette
ART DE LA TABLE

HYPSONÉ
PARFUMS DE MAISON PARIS

JACQUARD FRANÇAIS

S&P
Salt & Pepper

beHOME

MyStraw Company
nature positive

LUNDI AU SAMEDI 10h-18h30 non stop

Passage de la Marina Royale - Marigot
☎ 06 90 53 67 26 - f Ma jolie Dinette

OPEN NOW

**C'est Chou !
C'est Doux !**

Charliechou

VÊTEMENT ENFANT
de la naissance à 14 ans

NAF NAF
LE GRAND DÉCROQUÉ COQUE

Lee Cooper
SINCE 1893

Créateurs Parisiens

MARVEL

**4 rue du Général de Gaulle
MARIGOT**
Du lundi au samedi 9h - 18h

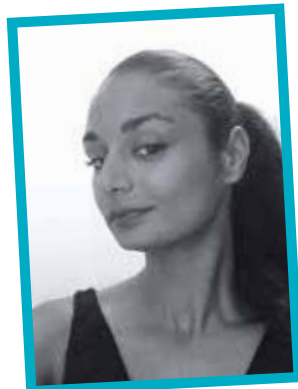


Crédit photos : Agnès Etchegoyen

My Straw Company

L'EMBALLAGE JETABLE DEVIENT RÉSOLUMENT VERT & LOCAL !

Dites adieu à ces vilaines pailles plastiques, adieu aux vilains doggy bags blanc incompressibles en polystyrène et autres objets matériels jetables qui hantent votre quotidien. Cette fois-ci vous n'avez pas d'excuses la solution existe elle s'appelle MyStraw Company. Musique Maestro ! MyStraw Company est une jeune et nouvelle société locale d'emballages verts.



- Sunita Mittal, fondatrice de MyStraw Company

Son avenir et son développement sont prometteurs puisque notre conscience collective locale en matière de protection de l'environnement, évolue sérieusement et se tournent enfin ! - vers des solutions écologiques. MyStraw Company est le fruit du travail de Sunita, une jeune entrepreneuse de 31 ans, qui affectionne simplement son île de cœur et ne lui veut que du bonheur. Mettre l'île au vert voilà un sacré projet ! Un projet qui a la volonté d'apporter des alternatives aux produits à usage unique en plastique si répandus à Saint-Martin. En Inde, son pays d'origine Sunita va observer ces alternatives au plastique, et considérer les bienfaits potentiels qu'elles pourraient apporter à son île. Mêlé à une envie de reconversion et munie de ses propres convictions écologiques, sa décision est prise. Elle sera l'ambassadrice de l'emballage biodégradable fait de matières premières végétales telles la pomme de terre, le maïs, la canne à sucre... et décidera de commencer par les produits jetables. Pour cela, elle partira à la recherche de ses propres usines dans son pays et en Asie pour s'assurer que les conditions et méthodes de production sont fidèles à ses valeurs, et le challenge de sa nouvelle entreprise ne s'arrête pas là. Chacune de ses demandes ne relève pas d'une simple commande auprès d'un fournisseur, mais Sunita, qui sait exactement ce qu'elle veut, va concevoir et dessiner ses moules et même ses modèles. Après un an et demi de travail, ses produits MyStraw arrivent à Saint-Martin. Pailles, assiettes, couverts, sacs poubelles, sacs de courses le tout biodégradable, refermables et réutilisables ! L'accueil est là. Après quelques mois de commercialisation, pas moins d'une cinquantaine d'entreprises lui ont

déjà fait confiance à Saint-Martin, Sint Maarten, St Barth et même en Martinique.

Son entreprise a été montée grâce au concours d'Initiative Saint-Martin, qui l'a soutenue et suivie tout au long de son projet. Elle a même été promue lauréate du Concours de L'Innovation 2019, rien que ça !

MyStraw en plus d'être une marque déposée SXMoise ambitionne une production locale à Saint-Martin de ses emballages verts avec des circuits plus courts et des matières premières caribéennes. Sunita voit la vie en vert et en grand. Le Voilà magazine encourage son initiative heureuse, porteuse d'espoir et de changement. Ses produits s'adressent aux particuliers mais surtout aux professionnels Café-Hôtel-Restaurant. Lorsque l'on sait qu'un restaurant de moyenne capacité consomme entre 6 à 10 000 pailles par mois, ça donne le tournis ! Son travail est gigantesque mais le bénéfice de cette reconversion au 100% naturel et biodégradable serait incommensurable.

Passer au vert est le choix de chacun chez soi ou en tant que professionnel, cela demande certes un petit effort pécuniaire supplémentaire, car ses produits sont +10% plus chers que le plastique MAIS plus nous serons nombreux à nous convertir plus les prix de ces produits diminueront, logique ! Et petite mention non superflue : ce n'est pas parce que les objets sont biodégradables qu'il peuvent être jetés n'importe où !

Retrouvez les points de distributions sur Facebook: MyStraw Company
www.mystrawcompany.com
Tél. : 0690 13 39 31



Box Pic Nic remplie To-Go

pour 25 personnes : petites et grandes assiettes, couverts, cups, serviettes et même, sacs poubelle !



Boîtes To-Go

en Canne à sucre
Small x200 : 39,90 €
Big x200 : 59,90 €



Pailles en Papier

x/20 : 1³⁰ €
x/50 : 2³⁰ €
x/100 : 3⁹⁰ €

Crédit photos : Chams Photographie



**JUST
WRAP IT
!!!!!!**

I BeeWrap remplaçant officiel de votre papier alu et célophane Un emballage en coton biologique fait main en France, fabriqué artisanalement dans leur atelier, ces emballages sont réutilisables, zéro déchet, pratiques, conservateurs et 100% naturels, conçus à partir de matières biologiques et durables. Il suffit de les laver à l'eau avec un liquide vaisselle écologique. Ils conservent les aliments grâce à leur texture respirante et imperméable. Le tissu utilisé provient bien évidemment de source durable et recyclée il remplacera le satané célophane et la toxique feuille d'aluminium de notre cuisine, enveloppera vos aliments et pourra aussi servir d'emballage pour les sandwiches To-go de vos enfants. Plus de film plastique ni alu, désormais on wrap dans la cuisine ! En vente à l'unité ou par lot de trois, disponibles en différents motifs et coloris.

Chez Mer Sea à Martigot, Rue du président Kennedy. Fermeture annuelle du 27 juillet au 8 août. Fermez les lundis. Facebook : Mersea

Voilà *Feel good* 7

L'art de ne rien faire à un nouveau petit nom

Vous aimez scroller sur Insta allongé(e) sur votre canapé ? Ou regarder par la fenêtre en pensant au sens de la vie ? On ne va pas se mentir, on peut dire que ce sont des non-activités. Félicitations, vous pratiquez le *niksen* ! Tout droit venu des Pays-Bas il débarque - et pas encore dans le dico - en France. D'ailleurs, *niksen* veut littéralement dire *ne rien faire* ou *faire quelque chose sans intention*. Exit concentration et réflexion. Comment bien « *niksener* » ? Un minimum de productivité, ne penser à rien, et ne surtout pas se rendre utile. Un petit moment de paix et de relaxation de quelques minutes suffit à détendre. On aimerait bien vous dire *niksen* sans modération mais bon !



Jus en Folie à Bellevue, donne rendez-vous chaque mois à tous les **green addicts** ou **green curieux**. Pour rencontrer les acteurs locaux qui œuvrent pour une économie verte à Saint-Martin. La thématique de cette première rencontre-conférence portera sur « la réduction de nos déchets au quotidien », et sera suivie d'un apéritif dinatoire végétarien, animée par Audrey Barbès de « Bamboo&Co » et Radia Afirde de « La Nature Première ». Elles vous expliqueront comment remplacer vos cosmétiques

Rendez-vous COMMENT REDUIRE SES DÉCHETS À SXM ?

tiques et produits d'entretien classiques de la maison ! Vous découvrirez des alternatives à l'échelle locale efficaces et saines pour la famille et l'environnement. Un rendez-vous pour échanger et partager astuces et conseils applicables à Saint-Martin.

Jeudi 1er août, à partir de 17 h30
Places limitées. Participation 5 euros
Réservation par téléphone au
0690223112 ou par mail naturaljuicesxm@gmail.com

Marre du repassage ?



à 2€50 la chemise
2€ à partir de 10 chemises
lavée et repassée
pourquoi s'en priver ?

Mer' Denise

**PRESSING
LAVERIE**

Martigot, n°5 Rue de l'anquille - 05 90 51 38 47
Grand Case, 30 passage des écoles - 06 90 66 14 15

facetime AVEC LES STARS



FlexTime vous permet de simuler des appels Facetime avec 40 célébrités. Parmi elles, on retrouve Maisie Williams, Dwayne Johnson, Ariana Grande, LeBron James, Post Malone, Cardi B ou Billie Eilish. Flextime enregistre à l'aide d'un enregistreur d'écran des vidéos filmées en direct sur l'Instagram de différentes stars. Ces vidéos seront ensuite lues comme un appel Facetime normal. Malheureusement, quelques détails peuvent vous griller. Pas grave !

LONDRES / NEW YORK EN MOINS D'UNE HEURE



Vous n'aimez pas les grands trajets ? Cet avion est fait pour vous. Il promet de faire Londres-New York en moins d'une heure. Jusqu'à présent, la chaleur était le principal obstacle aux déplacements hypersoniques la nouveauté porte sur un « pré-refroidisseur » des moteurs, lui permettant de voler à des vitesses astronomiques. Cet avion possède des milliers de tubes plus fins que des cheveux, contenant tous de l'hélium liquide afin de refroidir l'air.

Cette technologie est combinée avec le moteur expérimental de l'avion spatial connu sous le nom de Sabre. Son moteur est conçu pour être plus léger que celui d'une fusée classique afin de transporter moins d'oxydants et d'aspirer de l'oxygène pour l'utiliser comme combustible au décollage. Le Sabre est rapide : il se déplacera à 6700 km/h environ. S'il s'agit bien d'une perspective d'avenir, nos amis londoniens atteindront New York sans avoir pu finir un épisode de série.



APPLE SORT UNE ARMADA DE NOUVELS ÉMOJIS

Depuis le 17 juillet, journée mondiale de l'emoji, Apple a lancé plus d'une centaine de nouveautés : animaux, food, handicap, people, activité. Au total, il y a 131 nouveaux emojis. Celui qui sera certainement le plus utilisé sera, le bémollement ^^ A vos émos !



Amazon vend une maison à construire en moins de 8 heures

Amazon vend tout, et même des maisons. Le géant du e-commerce propose un petit logement en kit. Sans doute inspirée des créations de la marque Muji, la petite maison de 16 mètres carrés qui répond au nom de Solvalla a été conçue par la marque Allwood Outlet. Affichée au prix de 7250 dollars, la guest house peut être montée par deux adultes en un temps record de huit heures - selon la notice ! On ignore encore, si en cas de tempête... non je plaisante ! Humour post-Irma.

All-New SPORTAGE



New Facelift



Nous vous accueillons de nouveau à **Bellevue**

SOREMAR

SHOWROOM | ZAC DE BELLEVUE | 8h à 17h | TÉL 0590 51 18 92 | FAX 0590 87 24 05
GARAGE | GALISBAY | 8h - 12h / 14h - 17h | STANDARD 0590 51 05 00
ATELIER (SAV) 0590 51 05 09 / PIÈCES DE RECHANGE (PR) 0590 51 05 05/07



The Power to Surprise

Bureau Vallée

Le discount est dans notre nature

Partenaire
de sa réussite
scolaire

TOUJOURS DES BONS PLANS POUR LA RENTRÉE

NOUVEAUTÉ 2019

← Plus besoin de protéger cahier

CAHIER CLAIREFONTAINE MIMESYS
DOUVREURE POLYPROPYLENE
DIFFÉRENTS FORMATS & COULEURS

0€⁹⁹

GOUACHE CLÉOPÂTRE
10 TUBES ASSORTIS

0€⁶²

TAILLE CRAYON TOM

0€⁴⁹

STYLO ENCRE DEL ULMANN
LOT DE 3 COULEURS ASSORTIES

2€⁸⁰

COMPAT SCOLAIRE
METAL STAEDTLER

4€⁹⁹

PAPIER À DESSIN BLANC
Canson
12 FEUILLES
4 OFFERTES

2€⁹⁵

PAPIER À DESSIN "C" À GRAIN
CANSON 24X32CM, 180G

4€⁹⁹

GOURDE ALU

0€⁹⁹

TRIOUSE
EXISTE EN
DIFFÉRENTS
COULEURS

12€⁹⁹

SAC À GOUTER ISOTHERME

40€⁴⁵

SAC À DOS EASTPAK

NOUS VOUS AIDONS À PRÉPARER VOTRE LISTE

BureauValléeSXM

ZAC DE BELLEVUE

05 90 29 84 99

Ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 12h30
et de 14h à 17h et le samedi de 9h à 12h

Email : contact@bv-caribbean.com

**OUVERTURE DU MAGASIN
DE HOPE ESTATE MI-AOÛT**



NOUVEAUTÉS & BESTSELLER pour des vacances réussies...



Librairie des Isles



Librairie Générale et Scolaire
Papeterie - Presse

Centre d'affaire Llobregat,
Concordia (à côté de la pharmacie)

Tél 05 90 87 48 70

Lun-Ven : 8h30-12h30 / 14h30-17h30
Sam : 9h-13h



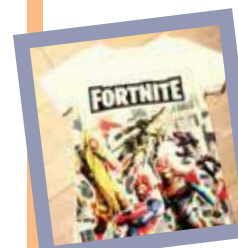
LISTE DE
FOURNITURES
COMPLÈTE
**10%
DE REMISE**



Déposez vos
listes scolaires
de la maternelle au lycée



OUVERTURE Nouveau shop enfants



Naf Naf, Marvel, Lee Cooper et d'autres marques se paient l'affiche chez Charliechou, nouvelle boutique pour bébés et enfants. Marigot ouverte depuis peu. De la naissance à l'adolescence, jusqu'à 14 ans, vous trouverez des vêtements et accessoires en offre limitée, pour filles et garçons. Pourquoi Charliechou ? Parce que Charlie est tout simplement le prénom de la fille de Céline, jolie et jeune entrepreneuse, Bien décidée à élargir la gamme vêtements

enfants proposée à Saint-Martin. Passionnée de mode, Céline fait son chemin et c'est grâce au soutien d'Initiative Saint-Martin, qu'elle franchit les étapes et ouvre un espace à son image, pour proposer des collections enfants alliant couleur, originalité et tendances !

Charliechou 4 rue du Général de Gaulle à Marigot.
Ouvert du lundi au samedi de 9h à 18h.

3 BOUQUINS POUR PARTIR EN VACANCES



1. «Cupcake Girls»...une série jeunesse qui donne envie de lire et de cuisiner Une collection jeunesse de romans emplies d'humour, cette série ne manque ni de sel...ni de sucre et elle est parfaite pour les gourmands, la pâtisserie : c'est le thème de la série... Chacun des tomes, jusqu'à 10 met en avant un personnage différent et peut se lire séparément. A lire à partir de 9 ans et jusqu'à 13 ans environ au collège.



2. «Monsieur», de E. L. James Une nouvelle romance suit le destin d'Alessia Demachi, une jeune musicienne talentueuse et un brin mystérieuse. Dès son arrivée à Londres, elle rencontre un aristocrate au charme ravageur nommé Maxime Trevelyan, et sa vie bascule. Cette attirance sexuelle va rapidement se transformer en histoire d'amour. Avec ses parts de danger... Les amoureux de Christian Grey du même auteur devraient apprécier !



3. «Hamish Macbeth - Qui va à la chasse», de M. C. Beaton - Tome 2 Une série formidable... une recette infaillible. Qui va à la chasse à la grouse en Écosse, y perd parfois la vie ! Dans ce second tome des enquêtes du policier municipal Hamish Macbeth, il est question de fiançailles qui tournent au drame, et d'une enquête dans la bonne société locale, à la manière d'un Crime de l'Orient Express déjanté.

Livres disponibles à la Librairie des Isles à Concordia



la movie money prolifère et inquiète la police

Depuis le printemps de faux billets de 20 et 50 euros, utilisés comme accessoires dans les films, circulent en France jusqu'en Martinique. Ces faux billets s'achètent en ligne sur des sites chinois pour un prix dérisoire, moins de 10 euros les 100 exemplaires, et sont en réalité des accessoires de cinéma. Avec un minimum d'attention, on s'aperçoit rapidement qu'il s'agit de billets grossièrement imités, les mentions «accessoires» figurant sur ces billets ou «Movie money» sous le drapeau de l'Union européenne. Ils sont facilement reconnaissables, alors oyez attentifs !

RECORD MONDIAL POUR MURDER MYSTERY

30 millions

de visionnages
en 3 jours,
Murder Mystery bat le
record d'audimat d'un film
original Netflix



L'ÉMISSION STREAP-TESE FAIT SON RETOUR À LA TV



Avis aux nostalgiques : l'émission *Strip-tease*, diffusée de 1985 à 2012 sur France 3, s'apprête à faire son grand retour. Qui ne se souvient pas de cette émission documentaire phare et atypique ? (Je parle aux gens qui ont un minimum de bouteille hein ?) Sa particularité tenait à ces reportages filmés sur le vif et montés sans commentaire, rendant une totale immersion dans le quotidien, l'univers des personnes filmées. Une recette qui avait fait le succès de *Strip-Tease*. Et comme c'est dans les vieilles casseroles que l'on fait les meilleures soupes, l'émission revient le 27 juillet prochain avec ce même concept diffusé sur RMC Story. Les trois premiers épisodes, feront le portrait d'un dératiseur, un taxidermiste et le gérant d'un restaurant. A voir !



NOUVEAU

LUXEYES
L'ÉLÉGANCE DE VOTRE REGARD

Des lunettes de créateurs, de luxe solaire & optique
pour vous offrir un nouveau regard...



Résidence les marines II, BAIE NETTLE Lundi au vendredi 8h - 13h / 14h - 18h / Samedi 8h - 13h [luxeyes SXM](https://www.luxeyes.sxm) luxeyes@orange.fr 0590 27 64 67



QUEL TYPE DE DORMEUR ÊTES-VOUS ?

Business Insider s'est penché sur les travaux scientifiques qui ont permis de déterminer les différents types de dormeurs. Selon le spécialiste russe de la médecine du sommeil Arcady Putilov, qui a étudié les cycles de sommeil de 1305 personnes, il existe quatre "chronotypes", c'est à dire quatre différents schémas de sommeil et d'éveil sur 24 heures : les oiseaux de nuit, les lève-tôt, ceux qui sont de l'après-midi et ceux qui font la sieste. A cela, il faudrait ajouter deux autres cycles : ceux qui sont fatigués toute la journée (les "bécasses") et ceux qui sont alertes toute la journée (les "martinets").

LE LÈVE-TÔT : Alerté entre 9 et 11h, puis de plus en plus fatigué au fur et à mesure de la journée.

CELUI QUI EST DE L'APRÈS-MIDI :

Fatigué le matin et le soir, mais alerte entre 11 et 17h.

CELUI QUI FAIT LA SIESTE :

Alerte en début de journée, jusqu'à 11h. Fatigué en début d'après-midi jusqu'à 15h, puis alerte jusqu'à 22h.

LES ANCIENS RÉVEIL-MATIN



Vous êtes-vous déjà demandé comment nos ancêtres ont fait pour se réveiller pendant des siècles sans cet objet indispensable qu'est le réveil ? Si la plupart se laissaient réveiller par les premiers rayons du soleil, certaines personnes étaient sorties du lit par des tapeurs de vitres ! Armés d'un long bâton, pour atteindre les appartements en hauteur, ou de leurs mains pour les habitations en rez-de-chaussée, les tapeurs de vitres étaient chargés de réveiller les clients qui en faisaient la demande.

Andrew Weil, médecin diplômé d'Harvard aurait trouvé le moyen simple de guérir vos nuits blanches. Il l'a appelé "l'exercice respiratoire 4-7-8" ou le "Souffle Relaxant". "Respirer très fort influence la physiologie et le processus de pensées incluant les humeurs" a précisé Andrew Weil lors de son passage dans l'émission américaine *This Morning*. "En focalisant simplement votre attention sur votre respiration et sans faire quoique ce soit pour la changer, vous pouvez vous diriger sur une voie de relaxation."

S'ENDORMIR EN UNE MINUTE



L'EXERCICE RESPIRATOIRE 4-7-8

Touchez votre palais du bout de la langue, juste derrière les incisives du haut. Et tenez cette position durant l'exercice allongé.

- Fermer la bouche et inspirer doucement par le nez en comptant jusqu'à quatre.
- Retenir votre souffle en comptant jusqu'à sept.
- Expirer complètement par la bouche en émettant un sifflement en allant jusqu'à huit.
- Maintenant, inspirer à nouveau et répéter le cycle trois fois de suite. Pour un total de quatre respirations. Et hop au dodo !

ET LE DODO CHEZ LES ANIMAUX ?

Quand un chat ou un chien dort près de 12 heures par jour, une girafe n'a besoin que de 3 heures de repos. Le koala, lui, passe 20 heures de son temps dans les bras de Morphée [c'est à lui que je ressemble].

**Prochainement ouverture de votre magasin
Office Fournitures à Galisbay**

500M² DE MAGASIN

**Fournitures
& mobilier
de bureau**

Papeterie

**Cartouches
& toners**

**office
FOURNITURES**

2 MAGASINS :

Galisbay :
69 Boulevard Hubert Petit Galisbay
Tél : 0590 52 48 22

Hope Estate :
37 rue canne à sucre
(enseigne Buro + en face de l'île au troc)
Tél : 0590 27 20 20

Service livraison 0590 52 48 22 / contact@officefournitures.com

La Playa IS BACK

Après une trop longue absence, le spot de la BO revient avec un bon coup de lifting. Sans prétention, ni ouverture en fanfare, La Playa est fin prête à accueillir ses convives dans un espace relooké pour déjeuner sous sa grande tante bédouine et vous prélasser sur ses transats, les pieds dans le sable. La simplicité en credo, sa cuisine est originale et décomplexée avec un nouvel invité, parfait et rafraîchissant pour nos latitudes, le fameux Poke Bowl. Inspirés d'autres îles turquoises elle se décline au tofu, saumon thon cru et au poulet. Pour les plus gros appétits, le superbe truck américain concoctera aussi des burgers aux déclinaisons alléchantes, porc braisé effilé, kefta agneau, canard ... Côté mer, petit faible pour les calamars à la plancha en persillade et le ceviche de poulpes, un régal. Vent frais sur la BO !

Plage de la Baie Orientale.
Petit déjeuner de 7h à 10h.
Lunch de 11h à 16h non stop. Tél. : 0690 66 36 36

3 PAIRES DE LUNETTES

shopper Baie Nettl

Les lunettes de soleil n'ont pas pour seul but de protéger vos yeux. Elles sont également un accessoire de mode

NOUVEAU

TOM FORD Lunettes de soleil
cercle monture papillon

ANNA-KARIN KARLSSON

Lunettes de soleil en
plaqué or & cristaux

ANNA-KARIN KARLSSON

Lunettes de soleil en
plaqué or & cristaux

STELLA MCCARTNEY Havane

avec chaîne en or incrustée

Luxeyes à la Baie Nettl. Tél. 0590 27 64 67. Facebook : luxeyes SXM

CONCEPT STORE
MOBILIER & DÉCORATION



bleu
de Perse
interiors

Union Road #139, Cole bay
0690 29 88 39 - 0690 60 27 28
Ouvert du mardi au samedi 10h-13h / 14h-17h30
www.bleudeperseinteriors.com - [Instagram](#) [Facebook](#) [Twitter](#) bleu de perse interiors



FERMETURE D'ÉTÉ
DU 22 JUILLET AU 3 AOÛT





EXPRESSIONS QUÉBÉCOISES EXPLIQUÉES

■ Se tirer une bûche Si un Québécois vous propose de vous tirer une bûche, ne vous imaginez pas dans les bois en train d'abattre un arbre ... ou pire ! Non, il vous invite simplement à prendre une chaise pour vous joindre aux autres invités ! Ouf !

■ Chanter la pomme À première vue, cette expression semble incompréhensible. Pourtant, si l'on y pense bien, la pomme a toujours été associée à la tentation et au désir. Si un Québécois ou une Québécoise vous «chante la pomme» il/elle sera donc en train de vous séduire ! À vous de voir si vous voulez croquer ou non dans cette pomme !!

■ Chiquer la guenille

Sittéralement, cette expression nous renvoie l'image d'une personne machouillant un chiffon - en québécois on utilise fréquemment «guenille» pour un morceau de tissu destiné à faire le ménage. Pourtant, quelqu'un qui «chique la guenille» est tout simplement en train de bougonner, faire la moue ou ronchonner.

■ Avoir des croûtes à manger Rassurez-vous, si l'on vous dit que : vous avez encore des croûtes à manger, on ne vous obligera pas à vous nourrir de croûtes de pain ! Cette expression imagée signifie que vous avez encore beaucoup d'expériences à acquérir, et pour cela, il vous faudra passer par de nombreuses déceptions et un chemin parfois difficile, soit des croûtes à manger.

■ Avoir la chienne Au Québec, il semble que le meilleur ami de l'homme soit plutôt du genre paresseux. En effet, si quelqu'un vous précise qu'il «a la chienne» d'aller travailler, comprenez tout de suite qu'il n'a aucune motivation, aucune envie. L'expression a aussi un deuxième sens très utilisé : on ne dira pas «avoir la trouille», mais «avoir la chienne»

et ... **■ Se sucrer le bec** ou **manger des sucreries, des desserts** ou **importer quel autre plaisir sucré.**

ou ... **■ Faire du train** si l'on vous reproche de «faire du train» c'est que vous faites trop de bruit.



INSTAGRAM PROTECTION CONTRE LE TOURISME DE MASSE

■ Immortaliser un paysage de rêve & le partager sur Instagram, ce geste a des conséquences sur le tourisme et la pollution. Un avertissement du WWF qui crée une géolocalisation fictive afin que la localisation exacte d'un paysage naturel ne soit pas dévoilée. L'objectif : éviter l'arrivée du tourisme de masse. Quand on sait que Instagram c'est 14 millions d'utilisateurs actifs uniquement en France c'est une bonne initiative !



UNE PETITE LOCATION UN MILLION ?

Nukutepipi, une île privée de la Polynésie française est proposée en location privative à la semaine sur Air B N B. 21 suites à la lisière d'une forêt tropicale luxuriante, sur 2,6km, avec à disposition des vacanciers dont un coordinateur d'activité terrestre, un capitaine et guide marin, un médecin, un massothérapeute, un entraîneur sportif, entre autres. On loue une tite semaine ?

Les meilleures applications pour vos prochaines vacances



Mapstr, pour

se sentir chez soi partout C'est l'application indispensable pour s'assurer de trouver les meilleures adresses partout où vous voyagez. Avec Mapstr, vous pouvez non seulement préparer vos vacances en ajoutant sur votre plan tous les lieux que vous voulez visiter, les restaurants et bar à cocktails à tester absolument et autres boutiques dans le vent. Parfait pour éviter d'atterrir dans un infâme boui-boui ou de se retrouver dans un piège à touristes. **Disponible gratuitement sur l'App Store et le Google Play**



Maps.me,

pour ne jamais se perdre Pas forcément très esthétique, Maps.me est pourtant de loin la meilleure application de navigation hors-ligne du marché. Précise, fiable, cet outil vous permettra de partir à l'aventure sans vous soucier d'avoir toujours une connexion 4G à porter de smartphone. Il vous suffira de télécharger les cartes de vos choix en prévision de vos sorties. **Disponible gratuitement sur l'App Store et le Google Play**



Culture Trip, pour ne pas juste être un touriste

Comme son nom l'indique, cette application s'attache à faire découvrir à ses utilisateurs la vie culturelle des villes qu'ils visitent. Culture Trip vous donnera des conseils très à jour pour dénicher les meilleures pâtisseries des alentours, mais vous aidera aussi à vous rendre à la soirée la plus cool du moment ou simplement à découvrir des coins un peu moins touristiques que ceux que vous propose votre guide Lonely Planet. **Disponible gratuitement sur l'App Store et le Google Play**



Hopper, pour acheter au bon moment

On pourrait disserter longtemps à propos des qualités et défauts des applications de réservation de vols (Kayak, Go Voyages, Liligo, Skyscanner...). Mais on a un petit faible pour Hopper et sa facilité d'utilisation. L'application n'est pas polluée par les publicités et vous conseille sur le timing d'achat de vos billets. Si les prix sont susceptibles de monter, Hopper vous préconisera de sortir votre CB tout de suite, s'ils



Depuis la diffusion de la mini-série Chernobyl par la chaîne américaine HBO, qui relate la tragédie nucléaire survenue en 1986, la ville ukrainienne a vu son tourisme exploser, à un tel point que le président ukrainien a pris la décision de transformer le site en lieu touristique.

La série la mieux notée de tous les temps a provoqué une vague de tourisme dans la région de Tchernobyl en Ukraine. Les tours-opérateurs ont ainsi enregistré une hausse de 40 % des réservations ces dernières semaines. « La plupart des gens ont d'abord vu la série avant de se rendre ici », explique Victor Korol, directeur de SoloEast à CNN.



peuvent éventuellement baisser, le service vous dira de patienter. Très pratique. **Disponible gratuitement sur l'App Store et le Google Play**



LoungeBuddy, pour voyager en mode VIP

Cette application vous permet d'accéder aux salons VIP des aéroports du monde entier à partir de 25 dollars. Même si vous ne voyagez pas en classe Business, vous pourrez donc profiter avant votre vol (ou après votre vol, ou lors d'une escale) d'un coin pour vous ravitailler et/ou vous rafraîchir en toute tranquillité. **Disponible gratuitement sur l'App Store**



Packr, pour préparer votre valise easy

Packr vous permet de planifier vos voyages et ainsi d'adapter le contenu de vos bagages en fonction de vos activités mais aussi de la météo. Packr crée automatiquement une liste exhaustive de tous les produits et vêtements dont vous aurez besoin. **Disponible gratuitement sur l'App Store**



IT'S SUMMER TIME

Pour fêter ça, La Patrona
vous offre un **cocktail** et
20% de remise sur votre addition*
ainsi qu'un cône glacé pour vos enfants
durant tout l'été



*OFFRE VALABLE POUR LE DÉJEUNER ET LE DÎNER



Parking
Red Piano

Hollywood
Casino

Simpson Bay Resort Marina Plaza

Réservation au +1 721 544 2503 EXT. 5500 - Ouvert tous les jours de 7h à 22h30

✉ events@simpsonbayresort.com - La Patrona Sint Maarten



LA PART des ANGES

RUM TASTING

Exclusive Club



Ouvert de 18h à 2h sur réservation - 0690 37 07 57



Le Pressoir

RESTAURANT FRANCAIS

30-32 Boulevard Léonel Bertin - Grand Case
0590 87 76 62 - sxm.lepressoir@gmail.com
Service de 18h à 22h



NOUVELLE FORMULE
Une nouvelle carte vous est proposée
tous les quinze jours

Voilà Dlices

NOUVELLE place gourmande À MARIGOT



La dernière trouvaille gourmande s'appelle AV 16 by Angèle Victoria, une petite pépite imaginée par Jean-Pierre et Stéphane, deux passionnés qui nous amènent un savoir-faire on ne peut plus gourmand ! Le Voile magazine a pu se délecter en exclusivité de crèmes glacées et sorbets travaillés dans le respect de la tradition artisanale.

L'histoire de AV16 commence il a très longtemps à Zonza, petit village corse de l'Alta Rocca. Maman Angèle, la grand-mère de Stéphane, y tenait le Café de la Victoire, un des bars du village qui accueillait touristes et villageois dans une atmosphère typique, conviviale et amicale. Stéphane y passait tous ses étés et donnait volontiers un coup de main avec en récompense en fin de journée, une bonne glace maison de la Maman. Des années plus tard, la rencontre avec un ami basque a fait naître l'envie d'ouvrir à son tour un établissement où l'on servirait un excellent café, mais aussi un bon repas et surtout de la glace artisanale faite maison avec des produits de qualité. S'ensuit un apprentissage dans la Drôme provençale au sein d'un somptueux bâtiment du XVIe qui donnera son nom à l'enseigne AV16 by Angèle Victoria. Le premier s'ouvrira sur l'île Maurice. By Angèle, en mémoire du bar de la maman, se transformant en Victoria, en référence à l'ananas originaire

de l'Océan indien et à la reine mère Victoria qui lui a donné son nom. Aujourd'hui l'aventure se poursuit à Saint-Martin avec la même passion pour les bons produits. AV16 by Angèle Victoria, artisan glacier et salon de thé, offre un éventail de près de 24 parfums de sorbets et crèmes glacées fabriqués sur place. Des saveurs alléchantes et rafraîchissantes, qui varient des classiques à d'autres très originales comme Fleur de lait, Vanille/Fleur d'orange, des macarons aux parfums à tomber : Mangue/Passion, Pistache/Noisette, Tagada à tomber. Une belle sélection de cafés accompagneront ces gourmandises, déclins en latte, macchiato et milkshake. La chantilly est évidemment maison ! Ouverture imminente !

Av16 by Angèle Victoria, 10 Rue du général de Gaulle à Marigot - à l'angle de Caraïbes Optique, face au parking. Ouvert du lundi au samedi de 6h30 à 18h30 Tél. 0690 52 25 09

**LA
MAISON**
by 13

DESIGN.MOBILIER.LUMINAIRE

**Design shop
Conseils
Home Staging
Architecture d'Intérieur**

**06 90 88 90 88
contact@laimaisonsxm.fr**

**Plaza Caraïbes, 5 rue Kennedy, Marigot,
97150 Saint Martin FWI**

f i lamaisonsxm
MARKET SET ZUIVER H GESCOVA L'Esprit de la Maison FERMOb



D-BOAT
AQUA PARK
EAT, DRINK, SPLASH

OPEN FROM TUESDAY - SUNDAY 10AM-6PM / CLOSED ON MONDAYS

RESERVATIONS & PRIVATE EVENTS:
+590 690 24 88 46 | +1-721-523-2628 | 527-5470
dboatsxm.com info@dboatsxm.com f@dboatsxm

Call for pickup (Back of Red Diamond)

LES 3 ARTICLES D'CO ? SHOPPER

Shopping d'co

Canape Bed
& Philosophie
100% Lin
Naturel

Sofa Gonflable
Lamzac par
Fat Boy

Lampe Fermob
Balade, bleu
légère

La Maison,
le design store de Saint-Martin
5 Rue Kennedy @Marigot

NOUVEAU LUNETIER ? LA BAIE NETTLÉ LUXEYES VOUS N'ALLEZ AVOIR D'YEUX QUE POUR EUX !



Rencontre avec deux gérants absolument charmants qui font de la lunette un produit haute couture et qui nous en mettent plein la vue ! Le terme haute couture n'est vraiment pas exagéré. Dans cet espace les montures de grandes marques resplendent d'originalité et parfois d'extravagance, la lunette devient presque un bijou au design de plus en plus osé, plus qu'un accessoire mode branché. Les solaires et optiques des marques Chloé, Tom Ford, Philippe Plein, pour ne nommer qu'elles, s'exposent à côté des audacieuses montures signées Anne Karin Karlsson et les iconiques Pomellato. La sélection Luxeyes de lunettes de soleil et d'optique illustre l'éclectisme des genres et des styles ; des formes inhabituelles, des motifs vitaminés et des finitions oversize mais aussi des montures beaucoup plus sages. Explorez une palette de couleurs variées, de pierres, de brillants, teintés d'exubérance et une variété de possibilités... Certaines montures étaient des exemplaires uniques.

voire personnalisable. Vous allez craquer ! Chaque femme et homme pourra trouver modèle à son nez. Sur les conseils avisés de Chantal et Clément, aussi installés à Basse Terre en Guadeloupe tombés en amour avec Saint-Martin, aucun faux-pas ne sera permis. Leur approche est décontractée, sérieuse et surtout professionnelle et technique, résolument différente. Ils vous déshabilleront (au sens figuré du terme OMG ! A quoi pensez-vous !) pour habiller votre visage de la paire qui vous correspondra le mieux. Ils sont sur la même longueur d'onde et les synergies servent leurs « porteurs » de lunettes - non ici on ne dit pas « clients » ! - Chantal et son mari Clément, opticien diplômé, savent exactement de quoi ils parlent. Une monture n'est en somme que le reflet de celui qui la porte, il habille le visage soit, mais elle révèle le tempérament ou masque la fragilité... Ils pourront vous surprendre vers des choix que vous n'auriez pas du tout soupçonnés en entrant... Suivez les guides ! Côté technique,

Luxeyes est équipée de la dernière machine haute technologie, aucune demande de traitement des verres optiques et solaires, ne saura lui résister. Allez jeter un petit œil ! **Résidences Les Marines II, Baie Nettlé. Téléphone : 0590 27 64 67. Facebook : Luxeyes SXM. Du lundi au vendredi 8h-13h / 14-18h Samedi 8h/13h**

UNE ÉDITION EN OR !

Partenaire officiel du Festival de Cannes depuis 1998, la maison Chopard réalise chaque année la légendaire Palme d'Or dans ses ateliers de haute joaillerie ainsi que l'ensemble des trophées remis lors de la cérémonie de clôture. Pour cette édition 2019, l'horloger-joaillier a lancé une édition spéciale de 20 exemplaires : d'inspiration très 50's, ces lunettes-bijoux dévoilent une forme d'il de chat en acétate transparent avec feuilles dorées, rehaussées par des verres miroir plaqués or 24 carats. Une monture qui a décidément tout pour défilé sur la Croisette. Disponibles chez Luxeyes.

Les six mousquetaires du magazine

Voilà

parce qu'à trois on n'y arrivait pas !



Chlobo

Il capo
de la casa



Cricri

Le distributeur chéri



Junior

Le p'tit nouveau
conquistador



Choupette

La mitrailleuse
de la maquette



Georgette

La reine
de la pub'ette



Kichoo

La petite nounou
de tous ces fous



Cuisine Française raffinée



Restaurant Sol e Luna - 61, Mont Vernon
Réservation : 0590 29 08 56

Le temps des
perises

HOTEL - BEACH
St. Martin - FWI - Grand Case

BREAKFAST - LUNCH - DINNER



Infos et résa : 0590 51 36 27
OU sxm.letempsdesperises.hotel@gmail.com



RESTAURANT - BAR

**Yellow
Sub**



OUVERT 7J/7
pour le petit-déjeuner,
le déjeuner et le dîner



119 avenue des plages,
Baie Orientale
0690 67 04 57
sxm.yellowsub@gmail.com
www.yellowsubsxm.com

LE MACARON

PÂTISSERIE • GLACIER • PAINS

Sur place ou à emporter

OUVERT 7J/7
de 7h à 20h non stop
Avenue des plages,
Baie Orientale
0690 67 04 57



**TOTEM
WINES**

Vente de vins,
spiritueux & cigares

Hope Estate - 0590 27 54 89



**LOCATION
DE QUAD**

Orient bay - Grand Case
Ouvert tous les jours de 8h à 18h



0690 31 50 55
Liberty Quad Sxm
www.libertyquadsxm.com

Juliette's Bistro

*1 verre de vin ou 1 soda
ou 1 bière*

*Offert**

**PENDANT
TOUT L'ÉTÉ**

*Et pour
vos enfants
1 cône glacé
Offert**

**PETIT DÉJEUNER
DÉJEUNER
DÎNER
DE 7H À 23H** 

*OFFRE VALABLE POUR LE DÉJEUNER ET LE DÎNER

BILLY FOLLY RD 37 PELICAN KEY - SIMPSONBAY RESORT & MARINA
RESA : +1 721 544 2503 EXT. 5520